### **TOSHIBA**

Leading Innovation >>>

# 東芝換気扇(パイプ用) **取扱説明書**

形名

電動パネルタイプ

VFP-8X2タイプ

VFP-8XS2タイプ

**VFP-12X2**タイプ

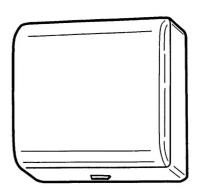
**VFP-12X4**タイプ

VFP-12XS2タイプ

VFP-12XS4タイプ

VFP-12XSY2タイプ(浴室取付可能)

VFP-12XSY4タイプ(浴室取付可能)



# ぴたパネⅡ

もくじ



安全上のご注意1~2
各部のなまえ3
仕様3
使いかた・・・・・・・4
お手入れのしかた4
取り付けかた5~6
修理を依頼される前に ・・・・・・フ
ご不明な点や修理に関するご相談は …7

- ●このたびは東芝換気扇(パイプ用)をお買い上げいた だきまして、まことにありがとうございました。
- ●この商品を安全に正しく使っていただくために、 お使いになる前にこの取扱説明書をよくお読みに なり十分に理解してください。
- ●お読みになったあとはいつも手元においてご使用ください。

日本国内専用品 Use only in Japan

# 安全上のご注意

- ●ご使用になる前に、この「安全上のご注意」をよくお読みのうえ、正しくお使いください。
- ●ここに示した注意事項は、安全に関する重大な内容を記載していますので、必ず守ってください。
- ●表示と、意味は次のようになっています。

表示	表示の意味
⚠警告	誤った取り扱いをすると、人が死亡、または重傷を負う可能性が想定される 内容を示します。
⚠ 注意	誤った取り扱いをすると、人が傷害を負ったり、物的損害の発生が想定される内容を示します。

### 図記号の例

※物的損害とは、家屋・家財および家畜・ペットにかかわる拡大損害を示します。

図記号	図記号の意味
改造禁止	○は、禁止(してはいけないこと)を示します。 具体的な禁止内容は、○の中や近くに文章や絵で示します。 左図の場合は、「改造禁止」を示します。
見量 プラグを抜く	●は、強制(必ずすること)を示します。 具体的な強制内容は、●の中や近くに文章や絵で示します。 左図の場合は、「電源プラグをコンセントから抜くこと」を示します。

### 改造はしない

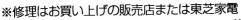
火災・感電・けがの原因になります。



改造禁止

### 修理技術者以外の人は、絶対に分解・修理(※) をしない

火災・感電・けがの原因になります。



修理ご相談センターにご連絡ください。 分解・修理禁止



排気ガスが浴室内に逆流し、一酸化炭素中毒 を起こす原因になります。



取付禁止

ぬれた手で電源プラグの抜き差しや漏 電ブレーカーは切/入しない



感電の原因になります。

ぬれ手禁止

### 交流100Vを使う

交流100V以外の電源を使うと、火災や 感電の原因になります。



交流100V使用

メタルラス張り、ワイヤラス張り、または金属板 張りの木造の造営物に金属製ダクトが貫通する場 合、金属製ダクトとメタルラス、ワイヤラス、金

属板とが電気的に接触しないよう取り付 ける

漏電した場合、火災の原因になります。

取付注意

煙突排気の燃焼器具がある住宅に据え付けるとき

は、十分大きな空気取入口を別につける 排気ガスが室内に逆流し、一酸化炭素中毒を 起こす原因になります。

給気を確実に

お手入れの際は必ず壁スイッチを切り、 電源プラグをコンセントから抜く または分電盤のブレーカーを切る

感雷やけがの原因になります。



電源を切る

水やお湯、洗剤、カビ取り剤などを かけたり吹き付けたりしない



火災・感電の原因になります。

禁止

グ付きの機種)

ください。

雷源プラグは根元まで確実に差し込む (電源プラグ付きの機種)

差込みが不完全ですと、感電や、発熱に よる火災の原因になります。



確実に差込む

電源プラグは、刃および刃の取付面に ほこりが付着している場合はよく拭く (電源プラグ付きの機種)



火災の原因になります。

ほこりをとる

ガス漏れのときは、換気扇のスイッチ を入れたり切ったりしない



ガス爆発の原因になります。

火災・感電の原因になります。

入り切り禁止

電源コードを傷つけたり、加工したり、た ばねたりしない。電線に荷重をかけない。



電源コードはゆとりをもたせ、電源プ

故障や漏電したとき、火災・感電の原因にな ります。アースの取付は販売店や電気工事店

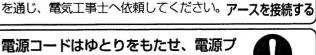
感電・ショート・火災の原因になります。

雷源コードや電源プラグが傷んだり、コンセント

の差し込みがゆるいときは使用しない(電源プラ

※コードやプラグの修理は、販売店にご相談 使用禁止

(浴室用機種 (VFP-12XSY2タイプ、VFP-



ラグに力がかからないようにする 火災・感電の原因になります。

アースは確実に取りつける

12XSY4タイプ))

力をかけない

**小注意** 

電気工事は必ず電気工事店に依頼する 電気設備技術基準や内線規程に従って 安全・確実に行う



電源電線の接続は機械的な方法で確 実に接続する

確実に行う

接続不良や誤った電気工事は火災や感電の原因になります。

本体の取付工事は十分強度のあるとこ ろを選んで確実に行う



落下によるけがの原因になります。 確実に取り付ける

直接炎があたる恐れのある場所には取 り付けない



火災の原因になります。

取付禁止

浴室など湿気の多いところや水のかかるところで 使わない(VFP-8X2タイプ、8XS2タイプ、12X2タ ィプ、12XS2タイプ、12X4タイプ、12XS4タイプ) 浴室用機種(VFP-12XSY2タイプ、

12XSY4タイプ)を使う 火災・感電の原因になります。

火災・感電の原因になります。



使用禁止

運転中は危険ですから、羽根の中に指 や物を入れない



けがの原因になります。

接触禁止

電源プラグを抜くときは、コードを持たずに必ず 先端の電源プラグを持って引き抜く

コードに傷がつき、火災や感電の原因 になります。

プラグを持って抜く

長期間で使用にならないときは、必ず 電源プラグをコンセントから抜く または分電盤のブレーカーを切る



絶縁劣化による火災や感電の原因になり

プラグを抜く

異常な振動がするときは、使わない

本体・部品の落下による、けがの原因に なります。



取付け、お手入れの際は必ず手袋を着 用する



手袋をしないとけがの原因になります。

手袋着用

浴室で使用するときは、浴室内に壁ス イッチを設けない



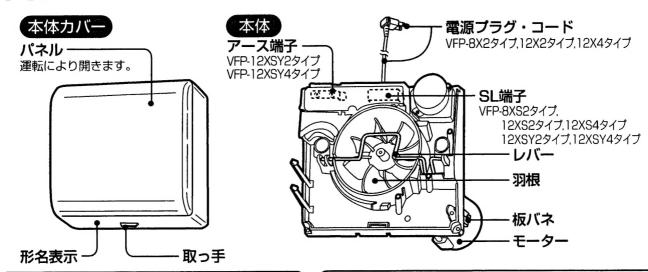
取付禁止

本体カバーなどの部品の取り付けは確 実に行う



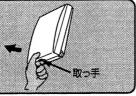
落下によるけがの原因になります。 確実に取り付ける

# 各部のなまえ



### 本体力バーの はずしかた

取っ手に指を引っ掛け、手前に引きます。



### お願い

●運転中にパネルを強く押さないでください。変形によりパネルの開きが狭くなることがあります。

# 仕様

							VFP-8X2タイプ,8XS2タイプ 12X2タイプ,12XS2タイプ 12X4タイプ,12XS4タイプ	VFP-12XSY2タイプ VFP-12XSY4タイプ		
取付場所		トイレ		壁		面	0	0		
		洗面	所	天	井	面	0	0		
		ws.	J	壁		面    ×		0		
		浴	室	天	井	面	×	×		
付り	付 鷹 品 木ねじ4本									
適用	Bcm タイプ	塩化ビニル管 (4番管, VP-100, VU-100)、メタルパイプ $\phi$ 100 (別売のフレキシブルパイプセットDV-1PJHのご使用をおすすめします。)								
パイプ	12cm タイプ	塩化ビニル管 (6番管,VP-150,VU-150),メタルパイプφ150								
壁厚	8cm タイプ	<ul><li>●パイプフードDV-141RUVを使用時は70mm以上</li><li>●ベントキャップDV-142C2を使用時は64mm以上</li></ul>								
寸法	12cm タイプ	●パイプフードDV-201RUVを使用時は85mm以上								
		詳しくはカタログをごらんください								

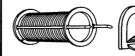
特性 電圧100V					5	0/601	tz共用
期	消費電力(W)		風量 (m³/h)		騒音(dB)		質量
型名	50Hz	60Hz	50Hz	60Hz	50Hz	60Hz	(Kg)
VFP-8X2タイプ,BXS2タイプ	3.6	3.9	48	50	29.5	30.5	1.0
VFP-12X2タイプ,12XS2タイプ, 12X4タイプ,12XS4タイプ, 12XSY2タイプ,12XSY4タイプ	8.4	8.8	105	105	31	31	1.2

#### ●風量、騒音の値は、JIS C 9603による

この製品は、日本国内用に設計されているため海外では使用できません。また、アフターサービスもできません。 This product is designed for use only in Japan and cannot be used in any other country. No servicing is available outside of Japan.

## 別売部品

フレキシブルパイプセット (8cmタイプ用)



パイプフード



ベントキャップ



屋外に取り付け風雨の侵 入を防ぎます。

詳しくはカタログをごら んください。

# 使いかた

壁スイッチで操作します。



### ■換気するには

壁スイッチを「入」にすると、パネル が開き、羽根が回転します。

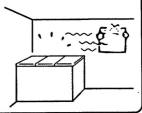
### ■止めるには

壁スイッチを「切」にすると、パネル が閉じ、羽根の回転が止まります。

### お願い

浴室取付用 VFP-12XSY2タイプ, 12XSY4 タイプをお使いの方へ

浴室の耐久性を増し、換 気扇を長くご使用いただ くために、入浴後浴室が 乾燥するまで換気扇を運 転してください。



# お手入れのしかた あまりよごれないうちに (3ヵ月毎) お手入れしてください。

### ■お手入れの前に

●壁スイッチを「切」にし、電源 プラグも抜きます。または分 電盤のブレーカーを切ります。



●ゴム手袋をご使用くだ さい。



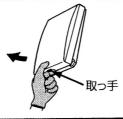
●台所用中性洗剤をご使用くだ さい。

化学ぞうきんやスプレー式ク リーナー、シンナー・アルコ ール・ベンジン・灯油・ガソ リン・みがき粉・アルカリ洗 剤は使わないでください。



### パネル・本体カバーのおき

本体力バーをはずします。とっ てに指を引っ掛け、手前に引き ます。パネルと本体カバーは分 解しないでください。



- 2台所用中性洗剤溶液に浸した布をし ぼって汚れをふきとります。洗剤が 残らないよう、水でしぼった布でふ きとります。
  - 水洗いしないでください。パネル 動作不良の原因となります。

●本体カバーを取り付けます。 カチッと音がするまで本体に押し つけます。本体カバーを軽く引っ ぱって、簡単にはずれないか確認 し、はずれる場合はやり直してく ださい。取付が不完全ですと落下 することがあります。



### 本体のお手入れ

- はこりをクリーナーで吸い取り ます。
- 2本体は取り付けたまま台所用中性洗 剤溶液に浸した布をしぼって汚れを ふきとります。
  - ●レバーを変形させないでください。

### 試運転

### つぎのように試運転を行ってください

↑ 壁スイッチ「切」の状態で、電源プラグを 単相100V(50Hz/60Hz)専用コンセント に差し込みます。または分電盤のブレーカー を「入」にします。



- ●羽根は回っていますか
- パネルは開きますか
- ●異常な振動、騒音はありませんか



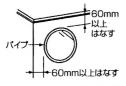
# 取り付けかた

居業

ΕŅ

# つぎのことを

- ●高温(40℃以上)にな る場所、油煙の多い 場所、腐触性ガスの 発生する場所に取り 付けないでください。 プラスチック部品が 変形したり絶縁が悪 くなり感電すること があります。
- ●よごれた空気を排出 するには、新鮮な空 気が必要です。空気 取入口を換気扇の反 対側の位置に設けて ください。
- ●天井や壁からの距離 を守ってください。 本体カバーの取り付 け、取りはずしがで きなくなります。



- ●メタルパイプをご使用 の場合、切断面のバ リを取ってください。
- ●電子式の遅動スイッ チ(東芝ライテック(株) 製WDC33021(WS) 等)との組み合わせで は使用できません。 機械式の遅動スイッ チ(東芝ライテック (株)製DG1752H) をご使用ください。
- ●アルミフレキダクトに は取り付けないでくだ さい。やむを得ず取り 付ける場合は、本体 の板バネをはずして、 本体を木ねじ4本で固 定してください。 ※アルミフレキダクト の切断面でコード 線を傷つけないよ

うに、テープ等で

処理してください。

コード線を傷つけ

ると火災・感電の

恐れがあります。

## 本体を取り付ける前に

- 1パイプの取り付け穴位置を 決めます。
- 2 壁に穴をあけ、パイプを取 り付けます。雨水が室内へ 入らないようにパイプを少 し傾斜させます。パイプが 壁面より引っ込まないよう にしてください。
  - ◆8cmタイプ A:70mm B:70mm ◆12cmタイプ A:80mm B:80mm
- **3** VFP-8XS2タイプ、12XS2タイプ、 12XS4タイプ, 12XSY2タイプ, 12XSY4タイプは電源ケーブル (VVFケーブルφ1.6,φ2) を引き込みます。



野縁

**π** 木枠内寸

木枠

エルボ管

以上

一傾斜

フさせる

60mm

直管部の長さ

8cmタイプ 78mm以上 12cmタイプ

98mm以上

+60mm以上

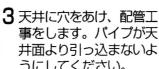
壁厚

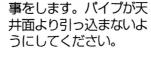
室内 型型 室外

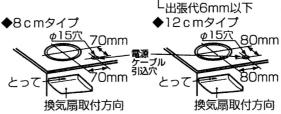
Time

出張り代6mm以下

- 】パイプの取り付け穴位置を 60mm以上 決めます。
- 2 木枠をつくり野縁に固定 します。 8cmタイプ □116 補強材 12cmタイプ □167 ....







**4** VFP-8XS2タイプ、12XS2タイプ、12XS4タイプは 電源ケーブル(VVFケーブルφ1.6,φ2) を引き込み ます。とってを壁側にしないでください。

**5**本体力バーをはずします。とってに 指を引っ掛けて、手前に引きます。

別売のフレキシブルパイプに取り付 けるときは、板バネを取りはずして 差し込みます。(8cmタイプ)

※必ず手袋を着用し、板バネは右図 板バネ のように動かして取りはずしてく ださい。

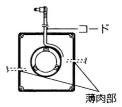


到

### 1 本体をパイプに

### VFP-8X2タイプ、 12X2タイプ 12X4タイプ

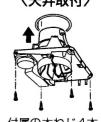
コード出口を決めま す。左または右に出 すときは本体カバー と本体の薄肉部をナ イフで切り取ります。 (12X2タイプは左の み)切り取りの際、 本体カバーをはずし てください。



2 本体をパイプに差し 込みます。



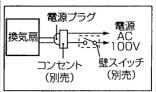
〈天井取付〉



付属の木ねじ4本 で固定します。

●天井取付時は必ずねじ で固定してください。

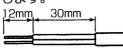
### 配線図



## 本体の取り付けかた

### VFP-8XS2タイプ. 12XS2タイプ 12XS4タイプ

1 電源ケーブルを加工 します。

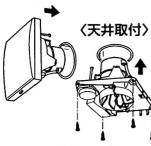


2 電源ケーブルをSL 端子に芯線が止まる まで確実に奥まで差 し込みます。

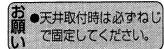


**3** 電源ケーブルのたる みをなくしながら本 体をパイプに差し込 みます。

### 〈壁取付〉

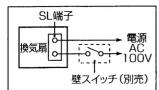


付属の木ねじ4本 で固定します。



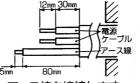
### 配線図

●コンセントの設置は不要 です。



### VFP-12XSY2タイプ VFP-12XSY4タイプ

電源ケーブ ル・アース線 を図のように 加工します。. 5mm



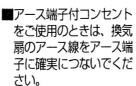
- 2 電源ケーブル・アース線を接続します。
  - (1)電源ケーブルの接 続芯線が止まるま で確実に奥まで差 し込むこと。





- 3 アースと電源コードを接続します。 必ずアースを取り付けてください。
  - ■アース棒をご使用のときは地中に 20cm以上打ち込み換気扇のアース 線へつなぎます。

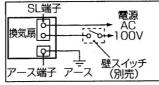
なお、東芝アース棒(サー ビスコードNo.32582009) を別売りしています。





●アースの接地工事は電気工事士によ る口種接地工事をしてください。

### 配線図



- ●壁スイッチは必ず浴室外に設けてください。
- **4** 本体をパイプに差し込みます。 VFP-8XS2タイプ, 12XS2タイプ, 12XS4タイプの3をご覧ください。
- ●浴室取付時は天井取付しないでください。
  - ●天井取付時は必ずねじで固定してください。

### 2 試運転

歷

I

臤

h

S

ΕV

る

3

- 1 壁スイッチ「切」の状態で、電源プ ラグを単相100V(50HZ/60Hz)専 用コンセントに差し込みます。
- 2 壁スイッチを「入」にし、つぎのこ とを確認してください。
  - ●羽根は回っていますか
  - ●パネルは開きますか
  - ●異常な振動、騒音はありませんか
- ■本体が壁面に密着しないときは付属 の木ねじ4本で固定します。 本体と壁面にすきまができると、空 気もれの原因となります。



### (2本体カバーを取り付けます

1 カチッと音がするまで本体に押しつ けます。

本体カバーを軽く引っぱって、簡単 にはずれないか確認し、はずれる場 合はやり直してください。

取付が不完全ですと落下することが あります。

### (3 試運転

- 見います 
  壁スイッチ「切」の状態で、電源ブ ラグを単相100V(50HZ/60Hz)専 用コンセントに差し込みます。
- 2 壁スイッチを「入」にし、つぎのこ とを確認してください。
  - ●羽根は回っていますか
  - ●パネルは開きますか
  - ●異常な振動、騒音はありませんか。

6

# 修理を依頼される前に

■下記のような現象が生じた場合は、お客さま自身で点検してください。

現象	点検
スイッチを入れても羽根が回転しない。	●ブレーカーが切れていませんか。 ●停電ではありませんか。
運転中に異常音や振動がする。	●換気扇が確実に取り付いていますか。 ●羽根が確実に取り付いていますか。

- ■上記の点検をしても症状が変わらないときは、事故防止のため、すぐに電源を切って、お買い上げの販売店・ 工事店に点検・修理をご依頼ください。(有料)
- ★ご自分での修理は、危険ですから絶対にしないでください。

# ご不明な点や修理に関するご相談は

修理に関するご相談ならびに、お取り扱い・お手入れに関するご不明な点は お買い上げの販売店にご相談ください。

販売店に修理のご相談ができない場合

### 東芝家電修理ご相談センター

○0.0120-1048-41 受付時間:365日 24時間 携帯電話からのご利用は ○2.0570-06-4114 (通話料:有料)○173-38-3168 (通話料:有料)

お買い物・お取り扱いのご相談

### 東芝家電ご相談センター

選挙: 0120-1048-86 受付時間: 365日 9:00~20:00 携帯電話・PHSなどからのご利用は 03-3426-1048 (通話料: 有料) FAXでのご利用は 03-3425-2101 (通信料: 有料)

- ●「東芝家電修理ご相談センター」は、東芝テクノネットワーク株式会社が運営しております。
- お客様からご提供いただいた個人情報は、修理やご相談への回答、カタログ発送などの情報提供に利用いたします。
- 利用目的の範囲内で、当該製品に関連する東芝グループ会社や協力会社にお客様の個人情報を提供する場合があります。

### 修理を依頼されるときは

出張修理

●ご使用中に異常が生じたときは、お使いになるのをやめ、電源スイッチを切り、電源プラグのあるものは 電源プラグもコンセントから抜いて、お買い上げの販売店・工事店にご連絡ください。

### ご連絡していただきたい内容

品 名	換気扇(パイプ用)
形 名	
お買上げ日	年 月 日
故障の状況	できるだけ具体的に
ご住所	付近の目印等も合わせてお知らせください。
お名前	
電話番号	
訪問希望日	
便利メモ	お買上げ店名 <b>な</b> ( ) –

### 修理料金の仕組み

修理料金は、技術料・部品代・出張料などで構成されています。技術料故障した商品を正常に修復するための料金です。部品代修理に使用した部品代金です。出張料商品のある場所へ、技術者を派遣する料金です。

### 補修用性能部品の保有期間

●換気扇の補修用性能部品の保有期間は、製造打切後6年です。補修用性能部品とは、その製品の機能を維持するために必要な部品です。



### 愛情点検

### ●長年ご使用の換気扇の点検を!

ご使用の際 このようなことは ありませんか。

- ●スイッチを入れても羽根が回転しない。
- ●運転中に異常音や振動がする。
- ●回転が遅い、または不規則。
- ●こげ臭いにおいがする。

ご使用 中 止 故障や、事故防止のため、電源 を切って必ず販売店・工事店に ご連絡ください。

点検、修理に要する費用は販売 店・工事店にご相談ください。

### 東芝キヤリア株式会社

〒416-8521 静岡県富士市蓼原336番地

本商品は、ご愛用終了時に 再資源化の一助として、主 なプラスチック部材に材料 名を表示しています。

ET99903601-9